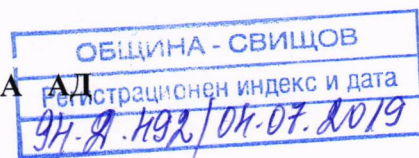


СОФИЙСКА СТОКОВА БОРСА АД



БОРСОВ ДОГОВОР No 461

за покупко-продажба на стоки, чрез посредничеството на членове на
"Софийска стокова борса" АД

Днес 29.05.2019 год., на сесия на "Софийска стокова борса" АД (ССБ) между:

Члена на борсата „Мирикал“, представляващ **КУПУВАЧА – Община Свищов**, по договор за борсово представителство от 17.04.2019г. и поръчка спецификация №1/16.05.2019г. чрез упълномощения му лицензиран брокер Румен Коцев, от една страна и от друга страна:

Члена на борсата "Енерджи брокерс" ЕООД, представляващ **ПРОДАВАЧА – „МЕГА ОЙЛ ТРАНС БГ" ЕООД** по договор за борсово представителство от 2019г., чрез упълномощения му лицензиран брокер Емилия Цанева,

се сключи този договор за следното:

ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл.1. ПРОДАВАЧЪТ се задължава да предаде, а КУПУВАЧЪТ да приеме и заплати стоката, описана в приложената към договора спецификация.

КАЧЕСТВО, ОПАКОВКА, МАРКИРОВКА.

Чл.2.1.1. Стоката следва да съответствува на посочените в спецификацията качество, вид, стандарт, асортимент, комплектност, технически показатели и други параметри и изисквания.

Чл.2.1.2. При определяне на качеството по мостри в спецификацията се определя броя им, мястото, начина и срока им на съхранение и идентифицирането им (подпечатване, подписване или пломбиране). Ако не е уговорено друго в спецификацията, мострите се предоставят от ПРОДАВАЧА безплатно, като последният има право да ги получи обратно при неизпълнение на договора по вина на КУПУВАЧА.

Чл.2.2. Опаковането, маркирането и етикирането на стоката се извършва от ПРОДАВАЧА, съгласно изискванията на БДС, отрасловите нормали или обичайните условия, доколкото в спецификацията не са уговорени специални изисквания.

ЦЕНА И УСЛОВИЯ НА ПЛАЩАНЕ.

Чл.3.1. Цената на стоката е паричната сума, по която е постигнато съгласие от брокерите по време на борсова сесия на "Софийска стокова борса" АД.

Чл.3.2. В цената на стоката се включва стойността на опаковката, транспорта, данъци, акцизи и други обичайни разходи, доколкото не е уговорено друго между страните в спецификацията.

Чл.3.3. Заплащането на цената следва да се извърши в срок, условия и по начин, посочени в спецификацията. При липса на такива уговорки или на някои от тях КУПУВАЧЪТ следва да заплати цената, съобразно изискванията на законните разпоредби.

ПРЕДАВАНЕ НА СТОКАТА. СОБСТВЕНОСТ. РИСК.

Чл.4.1. Предаването на стоката следва да се извърши в срока, на мястото и по начина, посочени в спецификацията. При липса на такива уговорки или на някои от тях, ПРОДАВАЧЪТ следва да предаде стоката на КУПУВАЧА, съобразно изискванията на законните разпоредби.

Чл.4.2. Собствеността и рискът от погиване и увреждане на стоката, ако не е уговорено друго в спецификацията, преминават от ПРОДАВАЧА върху КУПУВАЧА с предаване на стоката.

ОБЕЗПЕЧАВАНЕ НА ДОГОВОРНИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ И РИСКОВИ СЪБИТИЯ.

Чл.5.1. Изпълнението на всяко договорно задължение може да бъде обезпечено с предвидени в спецификацията банкови или други гаранции, залог, поръчителство и др. Сумите, условията и срокът на валидност на тези обезпечения се описват в спецификацията.

Чл.5.2. ПРОДАВАЧЪТ може да гарантира предоставянето на стоката, а КУПУВАЧЪТ може да гарантира изплащането на цената ѝ с внасянето на депозит по сметка на Клиринговата къща на ССБ АД. При отказ за изпълнение на посочените задължения неизправната страна губи предварително внесения депозит, като сумата се предоставя на изправната страна.

РЕКЛАМАЦИИ

Чл.6.1. Рекламации за несъответствия в количеството и качеството на получената стока се удостоверяват с предвидените в спецификацията констативни актове. Рекламациите се отправят и уреждат по предвидения в спецификацията срок и условия, а ако такива не са предвидени - съобразно законните разпоредби.

Чл.6.2.1. Рекламации, отнасящи се до явни недостатъци следва да бъдат предявени веднага след приемането/получаването на стоката. За недостатъци на стоката, покрити от гаранционна отговорност на ПРОДАВАЧА, сроковете за предявяване на рекламациите не могат да бъдат по-дълги от гаранционния срок.

Чл.6.2.2. Скрытите недостатъци на стоката, покрити от общата или от гаранционната отговорност на ПРОДАВАЧА се предявяват незабавно след откриването им, но не по-късно от общия давностен срок по ЗЗД или от срокът, договорен между страните.

ПОСЛЕДИЦИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

Чл.7.1. Неизпълнението на всяко договорно задължение може да бъде скрепено с неустойка, посочена в спецификацията. Размерът на неустойките може да бъде определен в глобална парична сума или в процент от нереализираната сделка.

Чл.7.2. Изправната страна може да търси обезщетение за реално претърпените вреди, непокрити от размера на уговорените неустойки.

НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

Чл.8.1. Страните се освобождават от срока за изпълнение на договорните си задължения, ако невъзможността да се изпълни в срок се дължи на непреодолима сила.

Чл.8.2. Страната, която се позовава на непреодолима сила, е длъжна да уведоми другата страна за събитието в 3-дневен срок от настъпването му и да ѝ изпрати писмено потвърждение за това събитие от официален орган в 10-дневен срок от настъпването. По същия начин и в същите срокове следва да бъде отправено и съобщение за прекратяване на събитието.

Чл.8.3. Срокът за изпълнение на задълженията по договора се удължава с времето, през което е била налице непреодолимата сила, възпрепятствувала изпълнението им. Ако непреодолимата сила продължи повече от 30 дни страната, която не е получила изпълнение, може да прекрати изцяло или частично договора.

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Чл.9.1. Претенции, произтичащи или свързани с тълкуването, изпълнението и нарушението на настоящия договор се отнасят до Борсовия арбитраж при "Софийска стокова борса" АД с подаване на писмена молба в три екземпляра, придружена с доказателства и с конкретизирани искания по основание и размер.

Чл.9.2.1. "Софийска стокова борса" АД не е страна по настоящия договор и не носи отговорност за изпълнението на договорните задължения на страните.

Чл.9.2.2. В тридневен срок от сключване на сделката страните следва да преведат по сметка на "Софийска стокова борса" АД комисионно възнаграждение в размер съгласно Тарифата за таксите на ССБ АД.

Чл.9.2.3. За неуредените с настоящия договор въпроси се прилага общото гражданско законодателство.

СПЕЦИФИКАЦИЯ И ДОПЪЛНИТЕЛНИ КЛАУЗИ

Наименование на стоката	Количество (хил.литри)	Ед. цена (лв./хил.л.без ДДС)	Стойност (лв.)
Газьол	350 +/-20%	1904.00	666 400.00
ДДС 20%:			133 280.00
Обща стойност с ДДС:			799 680.00

Словом обща стойност на договора изчислена към датата на сключването му: седемстотин деветдесет и девет хиляди шестотин и осемдесет лева с ДДС.

Забележка: Посочената обща стойност служи за определяне на борсовите такси, цената при всяка конкретна доставка се определя съгласно т. „Условия на цената“.

1.Наименование на стоката: гориво за отопление – CPV: 09135100-5/газьол за ПКЦ до 0.1%S./

2.Допълнителна характеристика: Качеството е съгласно Наредбата за изисквания за качеството на течните горива, условията, реда и начина за техния контрол, приета с ПМС № 156/15.07.2003 г. (ДВ, бр. 66 от 2003г.), изменена и допълнена с ПМС № 192/16.08.2005 г. (ДВ, бр. 69 от 2005г. наричана по-долу Наредбата;

Количеството от 350 хил. литра +/-20% е за 4години и е разпределено както следва:

2.1. за Общинска служба за социални дейности – 200 хил. л. +/-20%;

2.2. за детските градини на територията на Община Свищов – 150 хил. л. +/-20%;

3.Качество: по БДС и Наредбата;

4.Опаковка: наливно, автоцистерни, оборудвани с необходимите сертифицирани устройства за измерване на количеството;

5.Модул на делимост: Минимално заявявано количество за доставка – не по- малко от 5 000 л.

6.Предаване на стоката: с приемо-предавателен протокол подписан от представители на Продавача и Купувача – доставките ще се извършват чрез периодично повтарящи се заявки съобразно нуждите на Купувача, до 3 /три/ календарни дни от получаване на заявката; Всяка фактура се придружава от приемо-предавателен протокол за доставката. Транспортните средства, с които се извършва доставката да отговарят на условията за превоз на такива товари /норм.база/ и да бъдат оборудвани с измервателни уреди, одобрени и контролирани от Държавната агенция по стандартизация и метрология (ДАСМ), доказано с документ;

7.Рекламационен срок и начин на уреждане на рекламациите: Количествени – в момента на приемането. Рекламации за отклонения в качеството – до 2 дни след доставка; Споровете относно качеството ще се отнасят до независим стоков контрол – „Булкарго“, адрес гр. София, ул. Струмица №3, тел. 980 07 80 ;

8.Франкировка: складове на купувача на територията на Община Свищов.

9. Срок на доставка: До 3 дена след заявка, цялото количество – до 4г. /четири години/ от сключване на договора. ✓

10. Условия на цената: Цената при всяка конкретна доставка се определя на база цената за 1000 литра на „Лукойл България“ ЕООД /ПБ Илиянци/ без ДДС към датата на приемане на доставката плюс надбавка за доставка в размер на 198 лв/сто деветдесет и осем лева/ без ДДС за 1000 л. В случай, че в срока на договора „Лукойл България“ ЕООД спре да публикува цена на горивата на интернет страницата си, за базова цена ще се ползва осреднената цена за деня на българските производители. Размерът на надбавката за доставка е определен от най-ниската котировка за продажба в деня на борсовата сесия и се запазва еднакъв през целия срок на договора. Цената включва акциз съгласно българското законодателство към момента на доставката и всички разходи за доставка. Промяната на цената на горивото се удостоверява с официален бюлетин за периодично изменение на цените;

11. Начин на плащане: по банковата сметка на Продавача до 30 /тридесет десет/ дни след представяне на фактура за извършена доставка;

12. Документация на стоката: Документи по ЗОП на изпълнителя, сертификат за качество и сертификат за произход на стоката, документ за внесена гаранция по изпълнението;

461

13. За неизпълнение на задължения по борсовия договор, включително за неоснователно прекратяване или разваляне на договора, неизправната страна по борсовия договор дължи на изправната страна неустойка в размер неустойка в размер 15% /петнадесет процента/ от стойността на неизпълненото с ДДС. Стойността на неизпълнението се изчислява по цени към датата на сключване на борсовия договор.

14. **Влизане в сила и срок на договора:** Договорът влиза в сила от 01.01.2020г. и се сключва за срок от 4 г. /четири години/ или до изчерпване на количеството, в случай, че се изчерпи по-рано.

15. **Споровете** във връзка с изпълнението, нарушаването и допълването на настоящия договор се решават от Борсовия арбитраж при ССБ АД.

16. **Гаранция/депозит:** За изпълнението на борсовия договор Продавачът внася гаранция по Клиринговата къща на ССБ АД в размер на 1% от стойността на борсовия договор без ДДС.

17. **Други уговорки:** С подписването на настоящият борсов договор, КУПУВАЧА и ПРОДАВАЧА декларират и удостоверяват изрично писменото си съгласие за цялостно, пълно и безусловно прехвърляне възникналите за тях парични и други вземания и задължения по борсовия договор върху клиентите им, поръчали сключване на борсовата сделка, считано от момента на нейното сключване.

С подписване на настоящият борсов договор, КУПУВАЧА и ПРОДАВАЧА декларират и удостоверяват изрично писменото си съгласие, клиентите им поръчали сключване на борсовата сделка, да бъдат привлечени или да встъпят като ответник при спор, отнесен пред борсовия арбитраж, както и да ги заместят по борсовата сделка по смисъла на член 102 на ЗЗД, включително в качеството му на ответник по смисъла на член 117 на ГПК.

Настоящото приложение е неразделна част от Договора.

КРАЕН КЛИЕНТ - ПРОДАВАЧ

Фирма: "Мега ойл транс БГ"ЕООД

адрес: гр. София, бул. Константин Величков №165, бл. 6, вх.Д, ет. 1

ЕИК 201103076, Тел. 0897555755, МОЛ Александър Янакиев - управител

, ЧЛЕН НА БОРСАТА - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА ПРОДАВАЧА

Фирма: „Енерджи брокерс”ЕООД, гр. София

ЛИЦЕНЗИРАН БРОКЕР - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА ПРОДАВАЧА

Емилия Цанева

КРАЕН КЛИЕНТ – КУПУВАЧ

Община Свищов,

адрес гр. Свищов, п.к. 5250 ул. Цанко Церковски №2,

ЕИК000133965 Тел.: 0631 68111, Факс: 0631 60504

МОЛ Генчо Генчев – кмет на общината

ЧЛЕН НА БОРСАТА - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА КУПУВАЧА

Фирма: "Мирикал"ЕООД, гр.София

ЛИЦЕНЗИРАН БРОКЕР - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА КУПУВАЧА

Румен Коцев – 0898 664566

ЗА ПРОДАВАЧ: ...

Емилия

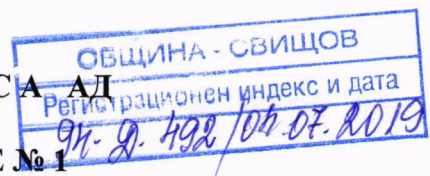
ЗА КУПУВ

Румен Коцев-брокер

**ГЛ. ИЗПЪЛНИТЕЛЕН
ДИРЕКТОР НА СОФИЙСКА
СТОКОВА БОРСА АД**

.....
(ВАСИЛ СИМОВ)

СОФИЙСКА СТОКОВА БОРСА АД



ДОПЪЛНИТЕЛНО СПОРАЗУМЕНИЕ № 1
КЪМ БОРСОВ ДОГОВОР № 461 ОТ 29.05.2019г.

Днес 26.06.2019 год., на “Софийска стокова борса” АД (ССБ) между:

Члена на борсата „Мирикал”, представляващ **КУПУВАЧА – Община Свищов**, по договор за борсово представителство от 17.04.2019г. и поръчка спецификация №1/16.05.2019г. чрез упълномощения му лицензиран брокер Румен Коцев, от една страна и от друга страна:

Члена на борсата “Енерджи брокерс ”ЕООД, представляващ **ПРОДАВАЧА – „МЕГА ОЙЛ ТРАНС БГ”ЕООД** по договор за борсово представителство от 2019г., чрез упълномощения му лицензиран брокер Емилия Цанева

На основание чл.9 от Закона за задълженията и договорите и писмо изх. № 26-00-644/21.06.2019г. се сключи настоящото допълнително споразумение.

Чл.1. Страните се съгласяват, че посоченото в борсовия договор количество е ориентировъчно и е изчислено на база минал период. Купувачът ще го усвоява според нуждите си, а Продавачът няма да търси отговорност ако не се усвои в цялост.

Чл.2. Посочената неустойка в т.13 на Спецификация и допълнителни клаузи към борсовия договор се определя в размер на 5% /пет процента/ от стойността на неизпълнението без ДДС.

Чл.3. Всички останали клаузи на договора остават в сила и без изменение.

ЗА ПРОДАВАЧ:

Емилия Цанева-брокер

ЗА КУПУВАЧ:

Румен Коцев-брокер

ГЛ. ИЗПЪЛНИТЕЛЕН
ДИРЕКТОР НА СОФИЙСКА
СТОКОВА БОРСА АД

.....
(ВАСИЛ СИМОВ)

Заличени данни на основание чл. 36а, ал. 3 от ЗОП, във връзка с чл. 4 и следващите го от Регламент (ЕС) 2016/679.